

ICON
Location
Code
Code
d'emplacement
du RIII

4060

Offence
Number
N°
d'infraction

1234567F

Form 1, Provincial Offences Act, Ontario Court of Justice, O. Reg. 108/11
Formulaire 1, Loi sur les infractions provinciales, Cour de justice de l'Ontario, Règl. de l'Ont. 108/11

Certificate of Offence / Procès-verbal d'infraction



I/Je soussigné(e)

Believe and certify
that on the day of
Crois et atteste
que le

(Print name/nom en lettres moulées)

Y/A

M/M

D/J

Time/ À (Heure)

2

0

M

Name
Nom

Family/Nom de famille

Given/Prénom

Initials/Initiales

Address
Adresse

Number and street/Numéro et nom de la rue

Municipality/Municipalité

P.O./C.P.

Province

Postal code/Code postal

Driver's licence No./Numéro de permis de conduire

Jurisdiction
Aut. lég.

Birthdate/Date de naissance

Y/A

M/M

D/J

Sex
Sexe

Motor Vehicle
Involved
Véhicule impliqué

N/N

Collision
Involved
Collision

Y/O

Witnesses
Témoins

Y/O

At/À

Greater Sudbury / Grand Sudbury

Municipality/Municipalité

Did commit the offence of:
A commis l'infraction de :

Contrary to:
Contrairement à :

Sect./L'art.

Plate number N° de plaque d'immatriculation	Juris Aut. lég.	Commercial Utilitaire <input type="checkbox"/> Y/O	CVOR/IUVU <input type="checkbox"/> Y/O	NSC/CNS <input type="checkbox"/> Y/O	Code
--	--------------------	--	---	---	------

CVOR No. - NSC No. / N° de l'IUVU - N° du CNS

And I further certify that I served an offence notice personally upon the person charged on the offence date.
J'atteste également qu'à la date de l'infraction, j'ai signifié, en mains propres, un avis d'infraction à la personne accusée.

Or other service date of:
Autre date de signification, le :

Signature of issuing Provincial Offences Officer
Signature de l'agent des infractions provinciales

Officer No.
N° de l'agent

Platoon
Peloton

Unit
Unité

Set fine of
Amende fixée de
\$

Total payable

\$

Montant total exigible

\$

Total payable includes set fine, applicable victim fine surcharge and costs.
Le montant total exigible comprend l'amende fixée, la suramende compensatoire applicable et les frais.

Summons issued.
You are required to appear in court on

Y/A

M/M

D/J

Time / À (Heure)

2

0

M

Assignation.
Vous êtes tenu(e) de comparaître devant le tribunal le

Ct. room/Salle d'audience

at the Ontario Court of Justice P.O.A. Office at
à la Cour de justice de l'Ontario, Bureau des infractions provinciales au
200 Brady Street, Sudbury, Ontario
200, rue Brady, Sudbury (Ontario)

Deemed not to dispute charge under s. 9(1)(a) of the Provincial Offences Act. Set fine imposed.
Réputé ne pas contester l'accusation aux termes de l'alinéa 9 (1) (a) de la Loi sur les infractions provinciales. Amende fixée imposée.

Y/A

M/M

D/J

2

0

03-588

Justice/Juge

POA 6001 v.1 rev. 10/15